

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

**Band:** - (1926)

**Heft:** 253

**Rubrik:** Miscellaneous advertisements

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

house at Loughborough Junction called the William Tell!

The *New Age* (20th May) publishes the following appreciation of—

**Ferdinand Hodler (1853–1918).**

who will interest a good many of our readers:—

The International Society of Sculptors, Painters and Gravers deserves the thanks of all art students for including paintings by Hodler in its recent exhibition at Burlington House.

Although every year a large number of people go to Switzerland from this country, Swiss art is practically unknown here. It repays study, however, and the giant among its modern exponents is Hodler. His teacher was Barthelemy Menn (1815–1893), the simple poetry of whose own landscapes is pleasant, though they have little more Swiss feeling than those of Diday or Calame. The early paintings of Menn's pupil show how good a grounding the latter received, and his individual strength appears in "The Student" (1874), and develops, through such paintings as the full-length of a Bernese girl (1880), "The New Rütli" (1887), and, of the same year, "Weary of Living" and "Old Man," which foreshadow the groups of old men, "Life Weary" (1892), and "Eurythmic" (1895), towards the composition "The Night" (1890), now in the Kunst-Museum, Berne. Adding to the last, "The Day" (1900) and the two paintings entitled "Love" (1908), we have four works together representing an outstanding achievement of modern art. The relation of the figures in "The Night" and "Love" (two couples) has an originality of balance which sets these pictures apart from "The Day," a design of five figures in a semi-circle, the stylisation of gesture of which is less satisfactory than the naturalism of form in the others. "The Night" I consider Hodler's masterpiece, for in it deep emotional comprehension is expressed in a forceful and simple way, chiefly by means of emphatic design. If these paintings stood alone they would give Hodler a proud position; but they are supported by a variety of landscape, portrait and other figure subjects, which strengthen it.

The landscapes, which gained in expressiveness as the artist grew older, are notable for combination of structure and atmosphere, and it is interesting to compare them with the landscapes of Cézanne, which often give the impression of an experiment just fallen short of success. Hodler had more confidence. His portraiture of men shows this, too. How few modern portraits does one remember! But those of "G. Navazza" (1916), "The Author Martin" (1916), and some of the artist himself, grave themselves on the memory.

It remains to mention such historical compositions as "The Retreat of Marignano" (Zurich) and "The Departure of the Volunteers" (Jena University), which, though containing less emotional appeal, mark a stage in the development of mural decoration.

The serenity of the Swiss spirit, born of the land, the people, and their history, which informs the productions of Bieler (whose wall-paintings of harvest scenes in the Musée Jenisch at Vevey are too little known), Bille, Buri, Dalèves, Segantini, Vallet (an excellent example of whose work was shown at Burlington House), and, to a somewhat less extent the work of the gifted Cuno Amiet, is experienced differently in the art of Hodler. The latter frankly reveals the roughness of the way to the summit. He explores the depths of the spirit, weary but never deflected from the pursuit of truth. Triumphant he uses as his symbol the human form, and, from the infinite variety of its attitudes, its movements and its expressions, he produces a harmony which is an echo of healthy life itself. His accent is masculine but not brutal, bitter at times but not cynical. His chief faults seem to me to be an inclination towards stridency of colour and, in drawing the figure, towards starkness of accent. Also one is irritated at times by a stressing of local peculiarities of woman's coiffure in his allegorical groups.

Hodler not only stands out in modern Swiss art, but he is a European artist who may be named with the Southern Slav, Mestrovic, and the Finn, Gallén. Deeply inspired as each has been by his native land, it is the universal appeal of his deeply-felt art that, in each case, compels attention and sweeps all narrow boundaries aside. Such a sculptured group as "Two Mourning Widows" by Mestrovic and such paintings as "Lemminkäinen äiti" (mother and dead son) by Gallén and "The Night" by Hodler are not, to anyone with the smallest amount of imaginative sympathy, esoteric things. Through them human beings speak to one another.

No less interesting, although from quite a different point of view, is the following from *Nature* (15th May) on—

**The Swiss National Park.**

Prof. Carl Schroeter of Zurich delivered the fourth Hooker lecture at the Linnean Society on April 15th on "The Swiss National Park." The movement for Nature protection is very

## EUROPEAN & GENERAL EXPRESS CO. LTD.

(Managing Directors: H. Siegmund and E. Schneider-Hall)

### The Oldest Swiss Forwarding Agency in England,

15, POLAND STREET, LONDON, W.1.

Forward through us to and from Switzerland your **Household Furniture** (in our own Lift Vans),  
**Luggage, Private Effects, Merchandise.**

UMZÜGE — GEPÄCK holen wir überall ab.  
Aufmerksame Bedienung. Mässige Preise.

DÉMÉNAGEMENTS — BAGGAGES enlevés et expédiés partout Service attentionné. Prix raisonnables.

strong in Switzerland, and civil law permits even expropriation in the interest of natural and historical monuments. The formation of the League for the Protection of Nature (Naturschutzbund) has made the matter a national one; it has about 30,000 members, who pay an annual subscription of 2 francs, or 50 francs for life membership. The League has been instrumental in many ways, but the most effective measure is the creation of the Swiss National Park, which occupies about 54 square miles in the Lower Engadine. Here shooting, fishing, manuring, grazing, mowing and wood-cutting are entirely prohibited. No flower or twig may be gathered, no animal killed, no stone removed, and even fallen trees must remain undisturbed. There are no hotels, only simple Alpine shelter huts, and camping and the lighting of fires is not allowed. The aim is to exclude the effect of human interference so far as possible: scenery, plants and animals are absolutely protected.

The Park is controlled by five trustees nominated by the Government, which pays the rent (up to 30,000 francs per annum). The League pays the incidental expenses (e.g., there are four resident keepers) and for scientific research which is organised by the Swiss Society for the Advancement of Science.

The size of the Park and its physiography allow of Nature equilibrium. The mean elevation is high; the snow-line consequently reaches so much as 3,000 metres; the tree-limit 2,200 metres. It is well wooded with extensive forests of the erect mountain pine (*Pinus montana* var. *arbores*) and *Pinus Cembra*; mixed woods of spruce and larch, an endemic variety of Scotch pine (*Pinus sylvestris* var. *engadinensis*), and extensive areas of creeping mountain pine (*Pinus montana* var. *prostrata*). The herbaceous flora is rich and varied, the different geological strata allowing of both calcicole and calcifuge plants; the division between the floras of the western and the eastern Alps passes through the Park, many of the Swiss eastern species occurring only here. Animal life is abundant—chamois, marmots, deer, roes, foxes, mountain- and heath-cocks, golden eagle, etc.

After ten years of reservation the favourable effect is clearly visible: the flora of the now abandoned pastures has developed abundantly. The number of animals has much increased. From 1918 to 1925 deer has increased from 12 to 90; roe from 60 to 190; chamois from 1000 to 1250; mountain cock from 10 to 60; heath-cock from 40 to 190; ptarmigan from 120 to 310; and golden eagle from 15 to 40. The preservation of certain beasts of prey is requisite as a hygienic measure, as they kill sick animals first.

The last bear was killed in the Park in 1904. The ibex disappeared from Switzerland in 1809, but an effort is being made to reintroduce it from colonies at St. Gallen and Interlaken, which have arisen from young animals smuggled from the valley of Aost.

## PRINTING

OF

MARKET REPORTS  
CATALOGUES  
PRICE LIST  
LEAFLETS, &c.

in Foreign Languages  
a Speciality.

□ □

Telephone: Clerkenwell 9595

**FREDERICK PRINTING Co. Ltd.**  
23, LEONARD STREET, LONDON, E.C.2.

"Drink delicious 'Ovaltine'  
at every meal—for Health!"

**Pension Suisse** 20 Palmeira Avenue,  
WESTCLIFF-ON-SEA.  
Highly recommended. Every comfort. Continental cuisine.  
Billiards. Sea front.  
Phone: Southend-on-Sea 1132 Proprietress: Mrs. Albrecht-Meneghelli

### Finest German Lager Beer

LIGHT or DARK  
guaranteed pre-war standard strength  
brewed & bottled by the

**Schultheiss-Patzner & Co.**  
**BERLIN**  
(the world's largest Lager Beer Brewery)

Sole Agents for Great Britain and Export:  
**JOHN C. NUSSLE & Co.**  
4, New London Street,  
LONDON, E.C.3.  
Phone: Royal 3649.  
Single Cases supplied at Wholesale Prices.

**G. CUSI,** Commission Agent,  
52, SHAFTESBURY AVENUE,  
PICCADILLY, LONDON, W.1.  
Member of the Turf Guardian Society and National Sporting League.  
Telegrams: Nostril Piccy, London. Telephone: Gerrard 0815-0816  
Trunk: Gerrard 2191.

**"TIGER" BRAND**

**SWISS PETIT GRUYÈRE CHEESE**

Manufactured by Roethlisberger & Fils,  
Langnau, Emmental, Switzerland.

In boxes of ½ lb. nett weight, 6 sections in each (or whole cake)  
"Tiger" Brand Gruyère Cheese has a world-wide  
reputation based on unwavering high quality.



GOLD MEDAL, Swiss Agricultural Exhibition, Berne, 1925

Sold by all the leading Stores, Grocers and  
Provision Merchants.

Also obtainable at the principal Hotels and Restaurants.  
Insist on "Tiger" Brand and thereby get The Best genuine  
Swiss Petit Gruyère.

Sole Importer for the United Kingdom:  
**A. FRICK, 1, Beechcroft Avenue, Golders Green, London.**  
Telegrams: Bistrusk, London. Telephone: Speedwell 3142.

#### MISCELLANEOUS ADVERTISEMENTS

Not exceeding 3 lines.—Per insertion 2/6: three insertions, 5/—  
Postage extra on replies addressed *via* Swiss Observer

SWISS LADY (20), able to teach French, German, Italian and Piano, is open to an engagement as Lady-Companion, or to children; best references.—Reply to "J. G.", c/o. 'Swiss Observer,' 23, Leonard Street, E.C.2.